

**Zeitschrift:** Schweizer Ingenieur und Architekt  
**Herausgeber:** Verlags-AG der akademischen technischen Vereine  
**Band:** 117 (1999)  
**Heft:** 22

## **Werbung**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 21.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# CIRRUS

PROJEKTMANAGEMENT  
UND LEISTUNGSERFASSUNG

DIE EINFACHE UND EFFIZIENTE SOFTWARELÖSUNG  
FÜR JEDES INGENIEUR- UND ARCHITEKTUR - UNTER-  
NEHMEN, das jederzeit den Überblick über sämtli-  
che Projekte haben möchte.

CIRRUS ist modular aufgebaut und nach Aufga-  
bengebiets skalierbar.

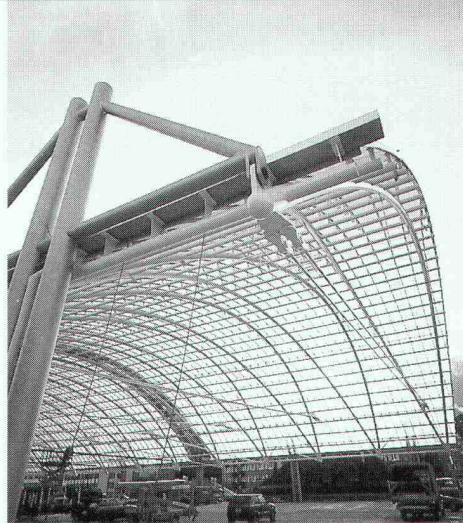
DATENAUSTAUSCH (Replikation) zwischen weiteren  
Filialen und Geschäftsstellen jederzeit möglich.

Möchten Sie mehr über CIRRUS und seine Mög-  
lichkeiten erfahren, dann rufen Sie uns doch ganz  
einfach an. Wir freuen uns auf Ihre Kontaktnahme.

## JÜRGENSEN CONSULTING AG

Tödistrasse 50, CH-8810 Horgen  
Tel. ++41 / 1 718 10 00  
Fax. ++41 / 1 718 10 01  
E-Mail: welcome@juergensen.ch  
Homepage: <http://www.juergensen.ch>

Stahl · Glas



Projekt: Postautostation Chur Hallendach  
Architekten: Brosi Chur & Oberist St. Moritz



Tuchschmid AG CH-8501 Frauenfeld Telefon 052/728 81 11  
Tuchschmid Engineering AG CH-8501 Frauenfeld Telefon 052/728 81 11  
Tuchschmid Constructa AG CH-6045 Meggen Telefon 041/377 40 04

# IN PROFIS SACHEN LÜFTUNG

Kontrollierte Wohnraumlüftung  
mit Wärmerückgewinnung.

Xpelair Helios extrair

Helios Ventilatoren AG  
Lufttechnik

8902 Urdorf/ZH  
Steinackerstrasse 36

Telefon 01/735 36 36  
Telefax 01/735 36 37